



AVIS PUBLIC

AUX PERSONNES HABLES À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITES SUR LA LISTE RÉFÉRENDAIRE DE LA VILLE DE DOLLARD-DES-ORMEAUX

TENUE DE REGISTRES SUR LES RÈGLEMENTS D'EMPRUNT
R-2024-195, R-2024-196 ET R-2024-197

AVIS est donné de ce qui suit :

1. Lors d'une séance tenue le 10 décembre 2024, le Conseil de la Ville de Dollard-des-Ormeaux a adopté les règlements d'emprunt suivants :

Règlement R-2024-195 intitulé « **Règlement décrétant des dépenses en immobilisations et autorisant un emprunt de 2 000 000 \$ pour la reconstruction de bordures et de trottoirs, et le resurfacement de rues collectrices existantes** », sur un terme de vingt (20) ans;

Règlement R-2024-196 intitulé « **Règlement décrétant des dépenses en immobilisations et autorisant un emprunt de 6 000 000 \$ pour la réhabilitation ou le remplacement de conduites d'égouts et d'eau potable sur plusieurs rues** », sur un terme de vingt (20) ans; et

Règlement R-2024-197 intitulé « **Règlement décrétant des dépenses en immobilisations et autorisant un emprunt de 3 000 000 \$ pour des travaux de réaménagement des parcs Terry-Fox et Westwood** », sur un terme de vingt (20) ans.

Ces emprunts seront mis à la charge de tous les contribuables de la Ville.

2. Les personnes habiles à voter ayant le droit d'être inscrites sur la liste référendaire de la Ville peuvent demander qu'un règlement fasse l'objet d'un scrutin référendaire par l'inscription de leur nom, adresse et qualité, appuyée de leur signature, dans un registre ouvert à cette fin pour chacun des règlements. Ces personnes habiles à voter voulant signer un registre doivent établir leur identité en présentant l'un des documents suivants : carte d'assurance-maladie, permis de conduire, passeport canadien, certificat de statut d'Indien ou carte d'identité des Forces canadiennes.
3. Les registres accessibles de 9 h à 19 h les 6, 7, 8, 9 et 10 janvier 2025 à l'hôtel de Ville au 12001, boulevard De Salaberry, Dollard-des-Ormeaux.
4. Le nombre requis de demandes pour qu'un règlement fasse l'objet d'un scrutin référendaire est de 3610. Si ce nombre n'est pas atteint, les règlements seront réputés approuvés par les personnes habiles à voter.
5. Les règlements peuvent être consultés à l'hôtel de Ville, du lundi au vendredi, aux heures régulières de bureau, ou sur le site Web de la Ville à ville.ddo.qc.ca/ma-ville/reglements-municipaux/projets-de-reglements/.
6. Le résultat de la procédure d'enregistrement de chacun des règlements sera annoncé dans la salle du conseil le 10 janvier 2025 à 19 h, ou dès que disponible.

CONDITIONS POUR ÊTRE UNE PERSONNE HABLE À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITE SUR LA LISTE RÉFÉRENDAIRE DE LA VILLE

1. Toute personne qui, le 10 décembre 2024, n'est frappée d'aucune incapacité de voter prévue à l'article 524 de la *Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités* (manœuvre électorale frauduleuse) ni frappée d'une telle incapacité résultant d'un jugement rendu en vertu de l'article 288 du Code civil (tutelle), et remplit les conditions suivantes:
 - a) être une personne physique domiciliée sur le territoire de la Ville et, depuis au moins 6 mois, au Québec; et
 - b) être majeure et de citoyenneté canadienne.

2. Tout propriétaire unique d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise situé dans la Ville qui, le 10 décembre 2024, n'est frappé d'aucune incapacité de voter et remplit les conditions suivantes:
 - a) être propriétaire d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise depuis au moins 12 mois; et
 - b) dans le cas d'une personne physique, être majeure et de citoyenneté canadienne.
3. Tout copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise situé dans la Ville qui, le 10 décembre 2024, n'est frappé d'aucune incapacité de voter et remplit les conditions suivantes:
 - a) être copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise depuis au moins 12 mois;
 - b) être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des personnes qui sont copropriétaires ou occupants depuis au moins 12 mois, comme la personne qui a le droit de signer le registre en leur nom et d'être inscrit sur la liste référendaire du secteur concerné, le cas échéant. Cette procuration doit avoir été produite avant ou lors de la signature du registre.
4. Une personne morale doit avoir désigné par résolution, parmi ses membres, administrateurs ou employés, une personne qui, le 10 décembre 2024 et au moment d'exercer ce droit, est majeure et de citoyenneté canadienne, qui n'est pas en curatelle et n'est frappée d'aucune incapacité de voter prévue par la Loi.

RENSEIGNEMENTS : 514 684-1010.

Donné à Dollard-des-Ormeaux, Québec, ce 20 décembre 2024.

SHAWN LABELLE, greffier